

PAKALPOJUMA LĪGUMS

par būvprojekta “Tilta pārbūve pār Platones upi Miera ielā, Jelgavā” izstrādi un
autoruzraudzību

Jelgava

2018. gada 6.marts

Jelgavas pilsētas dome, reģistrācijas Nr.90000042516, juridiskā adrese Lielā iela 11, Jelgava, LV-3001, Jelgavas pilsētas pašvaldības izpilddirektors Irēnas Škutānes personā, kura rīkojas saskaņā ar Jelgavas pilsētas pašvaldības nolikumu (turpmāk – Pasūtītājs), no vienas puses, un

SIA “Projekts”, reģistrācijas Nr.4000357810, juridiskā adrese Ūdens iela 12-117, Rīga, LV1007, tās valdes locekļa Ģirta Šķupeļas personā, kurš rīkojas pamatojoties uz uzņēmuma statūtiem, turpmāk – Izpildītājs, no otras puses, abas kopā sauktas Puses,

saskaņā ar iepirkuma ID Nr.JPD2018/19/MI „Tilta pārbūve pār Platones upi Miera ielā, Jelgavā” (turpmāk – Iepirkums) rezultātiem un Izpildītāja iesniegto piedāvājumu Iepirkumam (turpmāk – Izpildītāja piedāvājums), noslēdz šādu līgumu (turpmāk – Līgums):

1. Līguma priekšmets

- 1.1. Pasūtītājs pasūta un Izpildītājs apņemas izstrādāt būvprojektu “Tilta pārbūve pār Platones upi Miera ielā, Jelgavā” (turpmāk – Būvprojekts) un veikt autoruzraudzību (turpmāk – Autoruzraudzība), viss kopā saukts – Pakalpojums.
- 1.2. Izpildītājs Pakalpojumu veic Līgumā noteiktajos termiņos un saskaņā ar Tehnisko specifikāciju (Līguma 1.pielikums), Izpildītāja piedāvājumu (Līguma 2.pielikums), Līgumu un Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem.
- 1.3. Jautājumos, kas nav atrunāti Līgumā, Pusēm ir saistoši Iepirkuma, Izpildītāja piedāvājuma un normatīvo aktu nosacījumi.

2. Līguma kopējā summa

- 2.1. Par kvalitatīvi veiktu Pakalpojumu Pasūtītājs samaksā Izpildītājam Līgumcenu 24 800,00 *euro* (divdesmit četri tūkstoši astoņi simti *euro* un 00 *centi*) un pievienotās vērtības nodokli 21% (divdesmit viens procents) 5 208,00 *euro* (pieci tūkstoši divi simti astoņi *euro* un 00 *centi*), kas kopā ir 30 008,00 *euro* (trīsdesmit tūkstoši astoņi *euro* un 00 *centi*), (turpmāk – Līguma kopējā summa).
- 2.2. Līguma kopējā summa par Pakalpojuma izpildi ietver:
 - 2.2.1. Līgumcenu par Būvprojekta izstrādi 21 800,00 *euro* (divdesmit viens tūkstotis astoņi simti *euro* un 00 *centi*) un pievienotās vērtības nodokli 21% (divdesmit viens procents) 4 578,00 *euro* (četri tūkstoši pieci simti septiņdesmit astoņi *euro* un 00 *centi*), kas kopā ir 26 378,00 *euro* (divdesmit seši tūkstoši trīs simti septiņdesmit astoņi *euro* un 00 *centi*) (turpmāk – Līguma summa par Būvprojekta izstrādi).
 - 2.2.2. Līgumcenu par Autoruzraudzību 3 000,00 *euro* (trīs tūkstoši *euro* un 00 *centi*) un pievienotās vērtības nodokli 21% (divdesmit viens procents) 630,00 *euro* (seši simti trīsdesmit *euro* un 00 *centi*), kas kopā ir 3 630,00 *euro* (trīs tūkstoši seši simti trīsdesmit *euro* un 00 *centi*) (turpmāk – Līguma summa par Autoruzraudzību).

3. Maksāšanas kārtība

- 3.1. Visi maksājumi tiek veikti ar pārskaitījumu uz Izpildītāja norādīto norēķinu kontu 10 (desmit) darba dienu laikā pēc Pakalpojuma pieņemšanas un nodošanas akta parakstīšanas un Izpildītāja rēķina saņemšanas dienas.
- 3.2. Samaksu par Būvprojekta izstrādi Pasūtītājs veic šādā kārtībā:
 - 3.2.1. maksājumu 30% (trīsdesmit procenti) apmērā no Līguma summas par Būvprojekta izstrādi pēc Būvprojekta minimālā sastāvā saskaņošanas no Pasūtītāja puses un Pakalpojuma pieņemšanas – nodošanas akta parakstīšanas;
 - 3.2.2. atlikušo maksājumu 70% (septiņdesmit procenti) apmērā no Līguma summas par Būvprojekta izstrādi pēc visu ar Būvprojekta izstrādi saistīto nodevumu iesniegšanas

Pasūtītājam saskaņā ar Tehnisko specifikāciju (Līguma 1.pielikums) un Pakalpojuma pieņemšanas – nodošanas akta parakstīšanas.

3.3. Samaksu par Autoruzraudzību Pasūtītājs veic šādā kārtībā:

- 3.3.1. vienu reizi mēnesī, pamatojoties uz Izpildītāja iesniegto ikmēneša Pakalpojuma pieņemšanas-nodošanas aktu un rēķinu, proporcionāli būvdarbu izpildei, ņemot vērā procentuālo izcenojuma aprēķinu no autoruzraudzības un būvniecības izmaksām;
- 3.3.2. pēdējos 5% (piecus procentus) no Līguma summa par Autoruzraudzību, kas ir 150,00 *euro* (vien simts piecdesmit *euro* un 00 *centi*) pēc tilta pār Platones upi Miera ielā, Jelgavā (turpmāk – Objekts) nodošanas un pieņemšanas ekspluatācijā.

3.4. Rēķinos jānorāda šādi maksātāja rekvizīti:

Maksātājs	Jelgavas pilsētas dome
Reģistrācijas Nr.	90000042516
Adrese	Lielā iela 11, Jelgava, LV-3001
Bankas nosaukums	AS SEB Banka
Bankas kods	UNLALV2X
Bankas konta Nr.	LV 44 UNLA 0008 0101 30906

4. Termiņi

- 4.1. Līgums stājas spēkā dienā, kad to parakstījušas abas Puses un ir spēkā līdz Pušu savstarpējo saistību pilnīgai izpildei.
- 4.2. Izpildītājs apņemas izpildīt Pakalpojumu, ievērojot šādus izpildes termiņus:
 - 4.2.1. Būvprojekts minimālā sastāvā jāiesniedz Pasūtītājam ne vēlāk kā līdz 2018.gada 7.jūnijam (3 (trīs) mēnešu laikā no Līguma noslēgšanas dienas).
 - 4.2.2. Būvprojekts ekspertīzes veikšanai jāiesniedz Pasūtītājam ne vēlāk kā līdz 2018.gada 7.jūlijam (par Būvprojekta pilnu eksemplāru uzskatāms tāds eksemplārs, kuru par atbilstošu ekspertīzes veikšanai atzinis Pasūtītāja nolīgts Būvprojekta eksperts);
 - 4.2.3. Būvprojekta visi eksemplāri (6 (seši) būvprojekta eksemplāri papīra formā un elektroniski vektora datu formā) ar Būvvaldes atzīmi par projektēšanas nosacījumu izpildi jāiesniedz Pasūtītājam ne vēlāk kā līdz 2018.gada 7.septembrim (6 (sešu) mēnešu laikā no Līguma noslēgšanas dienas);
 - 4.2.4. Autoruzraudzība jāveic no dienas, kad Objekts tiek nodots būvdarbu izpildītājam darba izpildei, par ko Izpildītājam tiek paziņots saskaņā ar Līguma 4.5.punktā noteikto;
 - 4.2.5. Autoruzraudzība jāveic līdz dienai, kad Objekts ir pieņemts ekspluatācijā saskaņā ar spēkā esošajiem Latvijas Republikas normatīvajiem aktiem.
- 4.3. Pasūtītājs izskata Līguma 4.2.1.punktā noteiktos materiālus un sniedz atbildi 10 (desmit) darba dienu laikā no dokumentu saņemšanas. Pārējos gadījumos Pasūtītājs atbild uz Izpildītāja uzdotajiem jautājumiem 5 (piecu) darba dienu laikā pēc to saņemšanas.
- 4.4. Izpildītājs atbild uz Pasūtītāja uzdotajiem jautājumiem un labo kļūdas un trūkumus iesniegtajā dokumentācijā, kas Izpildītājam bija jāievērtē Būvprojekta izstrādes laikā, arī pēc Būvprojekta apstiprināšanas - līdz būves pieņemšanai ekspluatācijā.
- 4.5. Ne vēlāk kā 10 darba dienas pirms būvdarbu uzsākšanas Pasūtītājs nosūta Izpildītājam paziņojumu, norādot dienu, ar kuru Objekts tiek nodots būvdarbu izpildītājam darba izpildei un Izpildītājam ir jāuzsāk Autoruzraudzība.

5. Pušu saistības, tiesības un atbildība

- 5.1. Izpildītājs apņemas veikt Pakalpojuma izpildi Līgumā noteiktajā termiņā, apjomā un kvalitātē.
- 5.2. Veicot Autoruzraudzību, Izpildītājs apņemas:
 - 5.2.1. par autoruzraugu norīkot: Ģirtu Šķupeli (Sertifikāta Nr. 3-00566);
 - 5.2.2. Līguma 5.1.1.punktā noteiktā autoruzrauga prombūtnes laikā vai aiziešanas no šī darba gadījumā ar Pasūtītāja rakstisku piekrišanu nekavējoties nodrošināt kvalifikācijā līdzvērtīgu vai labāku aizvietotāju;
 - 5.2.3. neveikt nekādas darbības, kas tieši vai netieši var radīt zaudējumus Pasūtītājam vai kaitēt tā interesēm;

- 5.2.4. ievērot darba drošības un citas normatīvajos aktos noteiktās prasības Pakalpojuma sniegšanas laikā;
 - 5.2.5. piedalīties Pasūtītāja organizētajās sanāksmēs ne retāk kā 1 (vienu) reizi nedēļā, bet nepieciešamības gadījumā – biežāk;
 - 5.2.6. veikt būvdarbu objekta apsekošanu ne retāk kā 2 (divas) reizes nedēļā visā būvdarbu laikā, par apsekojuma dienām un laiku vienojoties ar Pasūtītāju – sastādot un saskaņojot autoruzraudzības plānu, apsekojuma rezultātus ierakstot autoruzraudzības žurnālā, visā būvdarbu laikā;
 - 5.2.7. ne mazāk kā 1 (vienu) dienu paredzēt darbam autoruzrauga birojā – Būvprojekta izstrādes laikā neparedzamu risinājumu izmaiņu izstrādei, iesniedzot atskaites par katru biroja darba gadījumu, par iesaistītā personāla laika un izlietoto materiālu patēriņu;
 - 5.2.8. ierasties apsekojuma vietā 24 stundu laikā no Pasūtītāja telefoniska un rakstiska pieprasījuma iesniegšanas brīža autoruzraugam;
 - 5.2.9. fiksēt visas atkāpes no Būvprojekta autoruzraudzības žurnālā.
 - 5.2.10. nekavējoties informēt Pasūtītāju par visiem apstākļiem, kuri var ietekmēt būvniecības procesu, un sniegt priekšlikumus par iespējamiem risinājumiem.
 - 5.2.11. pēc Pasūtītāja pieprasījuma informēt Pasūtītāju par sniegtajiem un plānotajiem darbiem.
 - 5.2.12. pirms Autoruzraudzības darbu uzsākšanas iesniegt Autoruzraudzības plānu, pieskaņotu būvdarbu kalendārajam grafikam;
 - 5.2.13. sniegt Pasūtītājam nepieciešamo informāciju Pasūtītāja norādītajā termiņā;
 - 5.2.14. Pakalpojuma izpildes rezultātā tapušos jebkāda veida materiālus nenodot trešajām personām bez Pasūtītāja rakstveida piekrišanas.
- 5.3. Ja Būvprojekta ekspertīzes laikā tiek konstatētas būtiskas neatbilstības, kā rezultātā jāveic Būvprojekta atkārtota ekspertīze, atkārtotās ekspertīzes izmaksas sedz Izpildītājs saskaņā ar Pasūtītāja izrakstītu rēķinu 10 darba dienu laikā no rēķina saņemšanas dienas, kā arī Pasūtītājam ir tiesības ieskaista kārtībā samazināt maksājamo naudas summu Izpildītājam, kas paredzēta par izpildīto Pakalpojumu tādā apmērā, kāda ir aprēķināta minēto izmaksu summa.
- 5.4. Pakalpojuma izpildes, Būvprojekta realizācijas – būvdarbu un būves ekspluatācijas laikā konstatētās kļūdas un trūkumi – kas bija paredzami Būvprojekta izstrādes laikā, Izpildītāja sagatavotajos dokumentos Izpildītājam jālabo par saviem līdzekļiem. Ja Izpildītājs noteiktajā termiņā neveic prasītos labojumus, Pasūtītājam ir tiesības labošanu uzdot citai personai, un Izpildītājam ir jāsedz ar šo labojumu veikšanu saistītās izmaksas saskaņā ar Pasūtītāja izrakstītu rēķinu 10 darba dienu laikā no rēķina saņemšanas dienas, kā arī Pasūtītājam ir tiesības ieskaista kārtībā samazināt maksājamo naudas summu Izpildītājam, kas paredzēta par izpildīto Pakalpojumu tādā apmērā, kāda ir aprēķināta minēto izmaksu summa.
- 5.5. Ja Izpildītājam jāveic izmaiņas Būvprojektā, sakarā ar to, ka tajā tiek konstatētas projektētāja radītas kļūdas, kuras projektētājs varēja paredzēt Būvprojekta izstrādes procesā, izmaiņu veikšanai Izpildītājam patērētais laiks netiek iekļauts Līgumā noteikto apsekojuma dienu un Izpildītājam paredzēto pienākumu izpildei birojā ietvaros.
- 5.6. Izpildītāja norādījumi ir saistoši būvuzņēmējam no brīža, kad tie ir ierakstīti autoruzraudzības žurnālā.
- 5.7. Pasūtītājs apņemas:
- 5.7.1. veikt samaksu par kvalitatīvi un laikā sniegtu Pakalpojumu Līgumā noteiktajos termiņos un kārtībā;
 - 5.7.2. sadarboties ar Izpildītāju Līguma darbības laikā un nodrošināt Izpildītāju ar Pasūtītāja rīcībā esošajiem Pakalpojuma izpildei nepieciešamajiem dokumentiem vai citu informāciju;
 - 5.7.3. nepieciešamības gadījumā informēt Izpildītāju par neparedzētiem apstākļiem, kas radušies pēc Līguma noslēgšanas no Pasūtītāja neatkarīgu apstākļu dēļ un kuru dēļ varētu tikt traucēta saistību izpilde. Tādā gadījumā, Pusēm vienojoties, Pakalpojuma izpildes termiņi tiek attiecīgi pagarināti;
 - 5.7.4. organizēt sanāksmes:
 - 5.7.4.1. vienu reizi mēnesī, bet nepieciešamības gadījumā biežāk, lai pārrunātu Pakalpojuma izpildi, kurās piedalās Pasūtītāja un Izpildītāja pārstāvji;

5.7.4.2. vienu reizi nedēļā, bet nepieciešamības gadījumā biežāk, lai pārrunātu būvdarbu izpildes norisi Objektā, kurās piedalās Pasūtītāja un būvdarbu veicēja pārstāvji, autoruzraugs, atbildīgais būvdarbu vadītājs un būvuzraugs.

5.8. Pasūtītājam ir tiesības kontrolēt Līguma izpildes gaitu, veikt Pakalpojuma kvalitātes kontroles pasākumus un pieprasīt no Izpildītāja kontroles veikšanai nepieciešamo informāciju, norādot tās sniegšanas termiņu.

6. Izpildītāja personāls un apakšuzņēmēji

6.1. Apakšuzņēmēju saraksts:

6.1.1. pēc Līguma noslēgšanas, bet ne vēlāk kā uzsākot Līguma izpildi, Izpildītājs iesniedz Pasūtītājam Pakalpojuma sniegšanā iesaistīto apakšuzņēmēju (ja tāds plānots iesaistīt) sarakstu, kurā norāda apakšuzņēmēju nosaukumu, kontaktinformāciju un to pārstāvēttiesīgo personu, ciktāl minētā informācija ir zināma. Sarakstā norāda arī Izpildītāja apakšuzņēmēju apakšuzņēmējus;

6.1.2. Līguma izpildes laikā Izpildītājs paziņo Pasūtītājam par jebkurām minētās informācijas izmaiņām, kā arī papildina sarakstu ar informāciju par apakšuzņēmēju, kas tiek vēlāk iesaistīts Pakalpojuma sniegšanā;

6.1.3. iesniedzot 6.1.1. un 6.1.2. apakšpunktā norādīto informāciju, Izpildītājs norāda arī informāciju par apakšuzņēmējam/-iem nododamo Pakalpojuma daļu, konkrēti norādot Pakalpojuma daļu, kuru izpilde tiek nodota apakšuzņēmējam/-iem.

6.2. Pakalpojuma sniegšanā Izpildītājs iesaista savā piedāvājumā norādīto personālu un apakšuzņēmējus, kā arī apakšuzņēmēju sarakstā norādītos apakšuzņēmējus. Izpildītājs ir atbildīgs par iesaistītā personāla un apakšuzņēmēju veiktā darba atbilstību Līguma prasībām.

6.3. Piedāvājumā norādītos speciālistus vai citus atbildīgos speciālistus aizvietot uz laiku, vai nomainīt ir atļauts, tikai rakstiski saskaņojot ar Pasūtītāju, un to kvalifikācijai un pieredzei jāatbilst Iepirkuma dokumentācijā noteiktajām prasībām.

6.4. Izpildītājam vismaz 3 (trīs) dienas iepriekš jāaskaņo ar Pasūtītāju speciālistu vai apakšuzņēmēju nomaiņa vai jaunu apakšuzņēmēju iesaistīšana Pakalpojuma sniegšanā.

7. Pakalpojuma pieņemšana

7.1. Izpildītājs nodod un Pasūtītājs pieņem kvalitatīvi izpildītu Pakalpojumu ar pieņemšanas – nodošanas aktu. Pirms pieņemšanas – nodošanas akta parakstīšanas no Pasūtītāja puses, Pasūtītājs pārliedcinās par Pakalpojuma atbilstību Tehniskās specifikācijas prasībām. Ja Pasūtītāja pārstāvji lemj par Pakalpojuma atbilstību, Pasūtītājs paraksta pieņemšanas – nodošanas aktu un Pakalpojums uzskatāms par izpildītu.

7.2. Gadījumā, ja Izpildītājs neveic un/vai aizkavē Līgumā noteikto pienākumu izpildi, un/vai Pakalpojuma izpilde veikta nepilnīgi un/vai nekvalitatīvi, Pasūtītājam ir tiesības neparakstīt Izpildītāja iesniegto pieņemšanas – nodošanas aktu. Šādā gadījumā Pasūtītājs sastāda defektu aktu, kurā norāda konstatētos trūkumus un to novēršanas termiņus un šo aktu iesniedz Izpildītājam. Pieņemšanas – nodošanas akts tiek parakstīts pēc trūkumu novēršanas. Izpildītājs trūkumus novērš par saviem līdzekļiem. Ja trūkumi netiek novērsti Līgumā noteiktajā attiecīgajai Pakalpojuma daļai vai nodevumu izpildei paredzētajā termiņā, vai tādējādi tiek kavēts jebkurš no starpziņojumu iesniegšanas termiņiem, Izpildītājam tiek piemērots līgumsods ievērojot Līguma 8.punkta nosacījumus.

8. Līgumsods un zaudējumu atlīdzība

8.1. Pēc Pasūtītāja pieprasījuma Izpildītājs maksā līgumsodu šādos gadījumos un apmēros:

8.1.1. par Pakalpojuma daļu, nodevumu vai jebkuru starpziņojumu iesniegšanas termiņu neievērošanu 0,1% (nulle komats viens procents) no Līguma summas par Būvprojekta izstrādi un/vai Līguma summas par Autoruzraudzību (ņemot vērā, uz kuru Pakalpojuma daļu termiņa neievērošana attiecas) par katru nokavēto dienu, bet ne vairāk kā 10% (desmit procenti) no Līguma kopējās summas attiecīgajai Pakalpojuma daļai;

8.1.2. par Līguma 6.punktā noteikto nosacījumu neievērošanu 200.00 *euro* (divi simti *euro*, 00 *centi*) par katru konstatēto gadījumu.

8.2. Līgumsoda samaksa neatbrīvo Izpildītāju no atbildības par Pakalpojuma izpildi.

- 8.3. Pēc Izpildītāja pieprasījuma Pasūtītājs maksā līgumsodu par Izpildītājam pienākošos maksājumu neveikšanu Līgumā noteiktajā kārtībā, 0,1% (nulle komats viens procents) no nokavētā maksājuma summas par katru kavējuma dienu, bet ne vairāk kā 10% (desmit procenti) no laikā nesamaksātās summas.
- 8.4. Izbeidzot Līgumu pēc vienas Puses iniciatīvas, kas ir saistītas ar otras Puses līgumsaistību neizpildi vai nepienācīgu izpildi, vainīgā Puse par šo saistību neizpildi vai nepienācīgu izpildi maksā otrai Pusei līgumsodu 10% (desmit procenti) apmērā no Līguma kopējās summas neizpildītajai vai nepienācīgi izpildītajai Pakalpojuma daļai.
- 8.5. Visus Līgumā minētos un aprēķinātos līgumsodus Puses samaksā viena otrai 10 (desmit) darba dienu laikā no rēķina saņemšanas dienas, kā arī Pasūtītājam ir tiesības ieskaita kārtībā samazināt maksājamo naudas summu Izpildītājam, kas paredzēta par izpildīto Pakalpojumu tādā apmērā, kāda ir aprēķinātā līgumsodu summa.
- 8.6. Izpildītājam ir tiesības prasīt zaudējumu atlīdzību gadījumos, ja:
 - 8.6.1. Pasūtītājs nepamatoti nesaskaņo speciālistu un/vai apakšuzņēmēju maiņu;
 - 8.6.2. citos gadījumos, kad Pasūtītāja vainas dēļ Izpildītājam ir radušies zaudējumi.
- 8.7. Pasūtītājam ir tiesības saņemt zaudējumu atlīdzību gadījumos, ja:
 - 8.7.1. Izpildītājs Pasūtītāja norādītajā termiņā nav novērsis Pakalpojuma izpildē atklātās kļūdas un trūkumus;
 - 8.7.2. citos gadījumos, kad Izpildītāja vainas dēļ Pasūtītājam ir radušies zaudējumi.
- 8.8. Puses savlaicīgi brīdina viena otru par zaudējumus radošu gadījumu iestāšanos, lai varētu pretendēt uz zaudējumu atlīdzības saņemšanu.

9. Apdrošināšana

- 9.1. Izpildītājam ir pienākums 3 (trīs) dienu laikā pēc Līguma parakstīšanas iesniegt Pasūtītājam būvspeciālista, kas veiks būvprojekta vadītāja pienākumus, profesionālās civiltiesiskās atbildības apdrošināšanas līgumu par visu projektēšanas un būvdarbu laiku, sākotnējam līgumam jābūt noslēgtam ne mazāk kā uz trīs gadiem. Apdrošināšanas līgumu slēdz atbilstoši Ministru kabineta 2014.gada 19.augusta noteikumiem Nr.502 „Noteikumi par būvspeciālistu un būvdarbu veicēju civiltiesiskās atbildības obligāto apdrošināšanu”. Izpildītājam jānodrošina, ka apdrošināšanas līgums ir spēkā projektēšanas un būvdarbu izpildes laikā.
- 9.2. Gadījumā, ja šī Līguma parakstīšanas dienā Izpildītājam ir spēkā esošs apdrošināšanas līgums, kas atbilst Līguma 9.1.punkta prasībām, izņemot tā termiņu, Izpildītājam ir pienākums pirms spēkā esošā apdrošināšanas līguma darbības beigām, iesniegt Pasūtītājam jaunu apdrošināšanas līgumu, kura beigu termiņš būtu vismaz trīs gadi no šī Līguma spēkā stāšanās dienas.

10. Līguma grozīšana un tā darbības izbeigšana

- 10.1. Ja pēc Līguma noslēgšanas dienas spēkā esošajos normatīvajos aktos tiek izdarīti grozījumi, kas pazemina vai paaugstina Izpildītāja veiktās Pakalpojuma izmaksas, un šādi grozījumi nav atspoguļoti Līgumcena, tad, pēc abu Pušu savstarpējas vienošanās, tiek grozīta Līgumcena un atbilstoši tam arī Līguma kopējā summa.
- 10.2. Līgumcena var tikt grozīta, ja puses vienojas grozīt Līguma 1.pielikumu “Tehniskā specifikācija”, un tas ietekmē Izpildītāja izdevumus.
- 10.3. Termiņš Pakalpojuma pabeigšanai tiek noteikts Līgumā, bet, ja tas tiek pagarināts, tad tiek noslēgta papildus vienošanās pie Līguma.
- 10.4. Līguma grozījumi izdarāmi rakstveidā un tos paraksta abas Puses.
- 10.5. Izpildītājs ir tiesīgs saņemt Pakalpojuma izpildes laika pagarinājumu, ja:
 - 10.5.1. Pasūtītājs kavē vai aptur Pakalpojuma veikšanu, no Izpildītāja neatkarīgu iemeslu dēļ, vai nesniedz atbildes Līguma 4.3.punktā noteiktajos termiņos;
 - 10.5.2. Pakalpojuma veikšanu kavē būtiski Līguma 1.pielikuma “Tehniskā specifikācija” grozījumi, kas nav Izpildītāja radīti.
- 10.6. Lemjot par Līguma grozījumu veikšanu, jāievēro Publisko iepirkumu likuma 61. panta noteikumi.
- 10.7. Izpildītājam ir tiesības prasīt izbeigt Līguma darbību, ja Pasūtītājs neveic maksājumus un līgumsods sasniedz 10% (desmit procenti) no Līguma kopējās summas.
- 10.8. Pasūtītājam ir tiesības prasīt izbeigt Līguma darbību, ja:

- 10.8.1. Līgumā paredzētā dokumentācija netiek iesniegta 10 (desmit) dienu laikā pēc noteiktā iesniegšanas termiņa, vai arī, ja Pasūtītāja noteiktajā termiņā Izpildītājs nav izlabojis kļūdas un trūkumus;
- 10.8.2. Izpildītāja līgumsods sasniedzis 10% (desmit procenti) no Līguma kopējās summas;
- 10.8.3. ir pasludināts Izpildītāja maksātspējas process, apturēta vai pārtraukta tā saimnieciskā darbība, vai tiek konstatēts, ka līdz Līguma izpildes beigu termiņam Izpildītājs būs likvidēts.
- 10.9. Gadījumā, ja Būvprojekts netiek realizēts, tas ir – būvdarbi netiek uzsākti 3 (trīs) gadu laikā no Līguma 4.2.3.punktā norādītā datuma, Pusēm ir tiesības prasīt Līguma izbeigšanu daļā par Autoruzraudzības pakalpojuma izpildi, attiecinot uz to visas ar šīs pakalpojuma daļas izpildi Līgumā noteiktās Pušu saistības (samaksa, norēķini, termiņi un citas saistības), un minētā prasība netiek uzskatīta par šīs Puses līgumsaistību neizpildi vai nepienācīgu izpildi.
- 10.10. Abpusēji rakstiski vienojoties, Puses var izbeigt Līgumu kāda cita iemesla dēļ.
- 10.11. Gadījumā, ja kāda no Pusēm konstatē, ka ir iestājies kāds no pamatiem Līguma izbeigšanai, tā nosūta attiecīgu rakstveida paziņojumu otrai Līguma Pusei, norādot tās izdarītos pārkāpumus un Līguma izbeigšanas kārtību un laiku.

11. Autortiesības

- 11.1. Puses atzīst un vienojas, ka visi Pakalpojuma izpildes rezultātā Izpildītāja izstrādātie materiāli un dokumenti, kuros ietvertā informācija ir attiecināma uz Pasūtītāja Objektu (turpmāk tekstā šādi materiāli un dokumenti saukti – autortiesību objekti), tiek uzskatīti par Pasūtītāja īpašumu, un uz tiem tiek attiecināti šādi nosacījumi:
- 11.2. Izpildītājs ar šo Līgumu nodod Pasūtītājam visas Izpildītāja kā autortiesību objekta mantiskās tiesības, tai skaitā, bet ne tikai, tiesības uz darba fiksāciju, izmantošanu, publiskošanu, izplatīšanu, reproducēšanu, tulkošanu, pārveidošanu, autortiesību objektu izmantošanas tiesību nodošanu, kā arī kompensācijas un zaudējumu atlīdzības saņemšanu darba autortiesību pārkāpuma gadījumā u.c.;
- 11.3. Pasūtītājam ir tiesības izmantot autortiesību objektus jebkurā veidā atsevišķi no pārējā projekta materiāla.
- 11.4. Šajā Līgumā noteiktā atlīdzība ietver pilnīgu atlīdzību par autortiesību objektu izstrādāšanu, Līguma 11.1.punktā norādīto tiesību nodošanu Pasūtītājam un autortiesību objektu izmantošanu atbilstoši Pasūtītājam nodoto tiesību apjomam.
- 11.5. Izpildītājs nav tiesīgs izmantot autortiesību objektus, nododot tos trešajām personām, ne peļņas gūšanas nolūkos, ne bez atlīdzības.

12. Nepārvaramas varas apstākļi

- 12.1. Puses tiek atbrīvotas no atbildības par Līguma pilnīgu vai daļēju neizpildi, ja šāda neizpilde radusies nepārvaramas varas vai ārkārtēja rakstura apstākļu rezultātā, kuru darbība sākusies pēc Līguma noslēgšanas un kurus nevarēja iepriekš ne paredzēt, ne novērst.
- 12.2. Pie nepārvaramas varas vai ārkārtēja rakstura apstākļiem pieskaitāmi: stihiskas nelaimes, avārijas, katastrofas, epidēmijas un kara darbība, streiki, iekšējie nemieri, blokādes, varas un pārvaldes institūciju rīcība, normatīvo aktu, kas būtiski ierobežo un aizskar Puses tiesības un ietekmē uzņemtās saistības, pieņemšana un stāšanās spēkā.
- 12.3. Pusēm, kas atsaucas uz nepārvaramas varas vai ārkārtēja rakstura apstākļu darbību, nekavējoties, bet ne vēlāk kā 3 (trīs) darbdienu laikā par šādiem apstākļiem rakstveidā jāziņo otrai Pusei. Ziņojumā jānorāda, kādā termiņā būs iespējama un paredzama viņa Līgumā paredzēto saistību izpilde, un, pēc pieprasījuma, šādam ziņojumam ir jāpievieno izziņa, kuŗu izsniegusi kompetenta institūcija un kura satur ārkārtējo apstākļu darbības apstiprinājumu un to raksturojumu.
- 12.4. Nesavlaicīga paziņojuma gadījumā Puse netiek atbrīvota no Līguma saistību izpildes, ja vien tam par iemeslu nav bijuši nepārvaramas varas vai ārkārtēja rakstura apstākļi.
- 12.5. Nepārvaramas varas vai ārkārtēja rakstura apstākļu iestāšanās gadījumā Līguma darbības termiņš tiek pārcelts atbilstoši šādu apstākļu darbības laikam vai arī Puses vienojas par Līguma pārtraukšanu.

13. Citi noteikumi

- 13.1. Visos jautājumos, kas nav noregulēti šajā Līgumā, Puses vadās no Iepirkuma prasībām, Izpildītāja piedāvājuma un spēkā esošajiem normatīvajiem aktiem.
- 13.2. Visi strīdi starp Pusēm risināmi pārrunu ceļā, bet, ja tas nav iespējams, Latvijas Republikas tiesā.
- 13.3. Līgums ir saistošs Pušu tiesību un saistību pārņēmējiem.
- 13.4. Puses apņemas neveikt nekādas darbības, kas tieši vai netieši var radīt zaudējumus otrai Pusei, vai kaitēt otra Puses interesēm.
- 13.5. Līgumā izveidotais noteikumu sadalījums pa sadaļām ar tām piešķirtajiem nosaukumiem ir izmantojams tikai un vienīgi atsaucēm un nekādā gadījumā nevar tikt izmantots vai ietekmēt Līguma noteikumu tulkošanu.
- 13.6. Izpildītājs ir informēts, ka Pasūtītājs ir ieviesis un darbojas saskaņā ar Kvalitātes pārvaldības sistēmas ISO standarta 9001 un Vides pārvaldības sistēmas ISO standarta 14001 nosacījumiem, nodrošinot kvalitatīvus pakalpojumus, sekmējot dabas resursu ilgtspējīgu izmantošanu, veicinot videi draudzīgu un modernu tehnoloģiju izmantošanu.
- 13.7. Jebkāda ar šo Līgumu saistīta un jebkurā formā pieejama informācija vai citāda veida dati, tai skaitā Izpildītāja sagatavotie materiāli, pieder Pasūtītājam un ir tā īpašums un ir izmantojama vienīgi Līguma nosacījumu izpildei. Tās izmantošana citiem mērķiem ir iespējama vienīgi ar Pasūtītāja rakstisku piekrišanu par katru gadījumu atsevišķi. Izpildītājam nav tiesību jebkādā veidā ierobežot Pasūtītāja tiesības brīvi un pēc saviem ieskatiem rīkoties ar to.
- 13.8. Puses savstarpēji ir atbildīgas par otrai Pusei nodarītajiem zaudējumiem, ja tie radušies vienas Puses vai tās darbinieku, kā arī šīs Puses līguma izpildē iesaistīto trešo personu darbības vai bezdarbības, tai skaitā rupjas neuzmanības, ļaunā nolūkā izdarīto darbību vai nolaidības rezultātā.
- 13.9. Visus ar Līgumu saistītos Pušu savstarpējos paziņojumus nosūta rakstiski uz Līgumā norādīto adresi vai citu adresi, ko viena Puse ir paziņojusi otrai Pusei. Steidzamības gadījumos paziņojumus jānosūta arī pa faksu vai e-pastu.
- 13.10. Visi Līguma grozījumi un papildinājumi ir spēkā tikai tādā gadījumā, ja tie noformēti rakstiski un tos ir parakstījušas abas Puses.
- 13.11. Pasūtītāja pilnvarotais pārstāvis Līguma izpildes laikā ir vecākā projektu vadītāja Daina Traidase, tālrunis: 6305490 e-pasts: daina.traidase@dome.jelgava.lv
- 13.12. Izpildītāja pilnvarotais pārstāvis Līguma izpildes laikā ir būvprojekta vadītājs Ģirts Šķupelis, tālrunis: 29240845, e-pasts: girts@projekts3.lv
- 13.13. Pušu pilnvarotie pārstāvji ir atbildīgi par Līguma izpildes uzraudzīšanu, tai skaitā, par Pakalpojuma pieņemšanas – nodošanas akta parakstīšanu atbilstoši Līguma prasībām, defekta akta parakstīšanu.
- 13.14. Līgums sastādīts uz 7 (septiņām) lapām, divos eksemplāros ar vienādu juridisko spēku, no kuriem viens glabājas pie Pasūtītāja, bet otrs pie Izpildītāja.
- 13.15. Līgums satur šādus pielikumus, kas ir Līguma neatņemamas sastāvdaļas un nav iekļautas Līguma 13.14.punktā norādītajā lapu skaitā:
- 13.15.1. 1.pielikums – Tehniskā specifikācija uz 4 (četrām) lapām;
- 13.15.2. 2.pielikums – Izpildītāja piedāvājums uz 32 (trīsdesmit divām) lapām.

Pušu rekvizīti un paraksti:

Pasūtītājs

Jelgavas pilsētas dome
Juridiskā adrese: Lielā iela 11,
Jelgava, LV-3001
Reģistrācijas Nr. 90000042516
Banka: AS „SEB banka”
Konts: LV44UNLA0008010130906
Kods: UNLALV2X

(Pašvaldības izpilddirektore I.Škutāne)

Izpildītājs

SIA „Projekts 3”
Juridiskā Adrese: Ūdens iela 12-117,
Rīga, LV-1007
Reģ.Nr.40003578510
Banka: Swedbank
Bankas kods: HABA/LV22
Konta Nr.: LV70HABA0551002270594

(Valdes loceklis - Ģ.Šķupelis)

saņemts. *[Paraksts]*
I.T. Vindere

Samazot: *[Paraksts]*
J.K. Vanģelis

VECĀKA PROJEKTU VADĪTĀJI
[Paraksts]
Daina Traidase 10.7.2011